فهرست شد
در
تلخیص معانی

اسفند ۱۳۴۹ ماه
۸۴۶۲

میکروفیلم تهیه شد

عکس

کتابخانه آستان قدس

اسم کتاب: دیوان الادب — عربی

مصنف / مؤلف: اسحق بن ابراهیم فارابی

خطی: محقق الخط ۱۵ السطر

چاپی

سال چاپ یا تحریر: — عدد اوراق: ۱۰۸

جزء کتب: لغت — شماره:

شماره عمومی: ۳۷۱۶ — شماره قبض:

واقف: فاضل خان — تاریخ وقف: —

طول ۲۳/۳ عرض ۱۷ سانتیمتر — گنجه

بازبین شد
خ ۱۳۵۳

سال ۱۳۴۸ خورشیدی
بازبینی شد

كتابخانه آستان قدس

كتاب ديوان الادب
في علم اللغة

للشيخ الامام العالم العلامة ابي ابراهيم اسحاق بن ابراهيم
الفارابي
طيب الله ثراه وجعل الجنة منقلبه ومثواه بمحمد واله امين

قد وقف اقل العباد علاء الملك المخاطب بفاضلخان خالصا لوجه الله تعالى هذا الكتاب
على اهل الصلاح والتقوى من العالمين والمتعلمين لينتفعوا بالمطالعة والاستنساخ منه
وقفا صحيحا شرعيا مؤبدا مخلدا فلا يباع ولا يوهب ولا يرهن ولا يورث فمن بدله بعد ما سمعه
فانما اثمه على الذين يبدلونه ان الله سميع عليم وشرط توليته لاخيه ملا امير
وفقه الله تعالى لمراضيه ثم لاكبر اولاده الذكور ثم لمن فوض
التولية هو اليه والحمد لله اولا واخراه

سال ۱۳۴۸ خورشیدی
بازدید شد

۱۳۰۲

باز بین شد
۴۱۳۵۳

بسم الله الرحمن الرحيم قال ابو ابرهيم اسحاق بن ابراهيم تولاه الله بعصمته في الدارين
الحمد لله رب العالمين حمدا يبلغ رضاه ويمتري به المزيد منه ويستوجب به ما أعد من الكرامة الجليلة
والنعم الجزيلة في الدار التي هي عقبى المتقين وجزا المحسنين وصلى الله على خير البرية المخصوص بالرفعة
والفضيلة الذي أقسم بعمره وغفر له ما تقدم من ذنبه وما تأخر محمد خاتم النبيين وعلى آله اجمعين
أما بعد فان الله قدر الأشيا بقدرته ودبرها بحكمته وفضل بعضها على بعض فلم يدع
فيما انشا منها من منازع بعض ليعرف البالغ من المقصر والفضيل بالمدبر ولها دبر الحكيم للخلق هذا
التدبير وكان من قضايه بتفضيل المصطفى عليه السلام على الخليقة ان جعل له كل فاضل واعيان كل
نفيس من زمان وبلد وأصحاب واسم وتقطيع وخلق وسمت وعترة وأمة ولسان فأما
الزمان فهو زمان العلم والبيان والفصاحة والبلاغة والمنظوم والمنثور تبارك الله في ذلك يطيب
شاهد بعيدا غورها واما البلد فهو لاصطفائه سيد المرسلين ومألف خليقته ومنشا
بعثه ومدرج الهدى لوجهه وموضع بيته الحرام الذي جعله مثابة للناس وامنا واما
الأصحاب فهم مصابيح الأنام وغرر اهل الإسلام والأيمة المقتدى بهم والمتنافسون في [illegible]
والموسومون بالبأس والنجدة واما الاسم فهو المستغرق لجميع المحامد لأن الحمد لا يستوجبه
إلا الكامل والتحميد فوق الحمد فلا يستحقه إلا المستولي على الأمد في الكمال واما القامة
فعلى الاعتدال لا فيه طول باين ولا قصر متحجم وخير الأمور أوساطها واما الخلق فعلى
الله به فضله وانطق به كتابه فقال وإنك لعلى خلق عظيم واما السمت فالوقار يسمو الدال [illegible]
لا فظاظة تتحامى منه ولا غلظ ينفض واما النسب فالأعز الأكرم الذي لا أشرف وساطة
ولا تجد ناهية قد أقرت العرب له بذلك ولم يدافعه عنه مدافع واما العترة فهي السفينة
التي من ركبها نجا ومن تخلف عنها تردى وهوى واما الأمة فشاهد على فضلها الله عز وجل
بقوله كنتم خير امة أخرجت للناس وهي الأمة الوسط والشهدا على الناس يوم الدين واما
اللسان فهو كلام اهل الجنة في دار الخلد وهو المنزه من بين الألسنة من كل نقيصة والمعلى عن
كل خسيسة والمهذب مما يستهجن فبنى مباني جميع اللغات من اعراب أوجده الله له وتأليف
بين حركة وسكون يحلاه به فلم يجمع فيه بين ساكنين او متحركين متضادين ولم يلاق بين حرفين
لا يأتلفان ولا يعذب النطق بهما او يشنع ذلك منهما في جرس النغمة وحس السمع كالغين مع الحاء والقاف
مع الكاف والحرف المطبق مع غير المطبق مثل تاء الافتعال مع الصاد والضاد في اخوات لهما والواو الساكنة
مع الكسرة قبلها والياء الساكنة مع الضمة قبلها في خلال كثيرة من هذا الشكل لا تحصى فقد ألف السلف رحمة الله
عليهم في جمع هذا اللسان كتبا كثيرة تفاضلوا فيها وفيها دامنة ما نفيد وامثال موجز وغير موجز ومقتصد [illegible]
المذهب من عمران ما نوا عليه ومحتش ما ألف مغمور بنفعه ومسير فيما صنف مخصص به الطبقة العليا
ومقتصر فيما جمع فلم يعد بذلك ان عاده من مذهبهم وهو شي لا يحصى لا يستقصاه الإحصا ولا اقصى المجهود
ولا تحاط به من درايته باستيعاب الوسيع وقد انشأت بتوفيق الله وبه الحول والقوة في ذلك جامع السنة
مما أعملت فيه عمل من طبه لينتحب مشتملا على تأليف استقر اليه وسابقا بتصنيف لم ازاحم عليه
وادرعته ما استعمل من هذه اللغة العربية وذكره النحارير من علما اهل الأدب في كتبهم مما وافق الأمثلة
التي مثلته والأبنية التي أوردت مما جرى في قران او اتى في سنة او حديث او شعر او رجز او حكمة
او سجع او مثل او نادرة فاما القرآن فهو حجة الله تعدست اسماؤه الى الرسول عليه السلام
مع روح القدس بلسان عربي مبين وهو كلام الله وقول الله وتنزيل الله مفصلا فيه مصالح العباد

في عهدنا

سال ۱۳۴۸ خورشیدی
بازبینی شد

باب الافتعال ... ابتنت المراة اي اشبت الابن ورجل مولد ...

د ابتلاء ... اخذ العصم لعصاه ر ابتز الزرع اذا ...

في ملا يصلا ... الموتمره والحر عليه يكرى من الاهر ٥ وابتز ...

... وروى فالم وتعبد على الامر ما يحرم ف ابتلوا امر الابلة ٥ و ...

... بلا لام ل فلان لا يما بيال اي لا يستحلي الامر واتكلت ابنانه م اويطم علنيا اي احتسب بطنه ب

... اجتب النار احتحاجا بي يوقدت ص اشعر البال اي اضطرب فالم وهي بيري ذا ...

... ضاعف ... جره م اتهم به اي اقتيى ه ومن ذوات الثلثة ابتز وحرف به عملا اي عمل العمل

... ام ومن شق فان الله مقعه ورزق الله موتات وعادهم ه اله والاله اي اطلحه فال

... امهاع ومن ذوات الاربعة ابتيا به اي اقتدى ر ابتشا العظم اذا برا من كسر كان به

وابتلا اي قصر ه ومن المهموز عينا ه ب ارداب الشي اي احتمله وابكا اي حزن ه د ارتاد اي الهمز

... اللحم اي اشتواه م ر ابتاره اي ادخره ٥ وابتار اي اخذ بالثاره واصله ابتار وادغم ه ف ... السدم

... ان يعرمني رمة حلقا بعد الممات فاني كنت ابتارهم لان الابل تاكل العظام البالية ه س لا يبتبيش

ولا تشتك ٥ والبيتس الكاره فالم ما العيش ... ارضى غير مسيس منه واوعدكها ... البالي ه

... الشي اي تاخر ه ق ابتاو اي تكلم العيط ه م لا امه والتام ه ومن المثال ابتاب اي ابتيا ه د اتاد مشيته

... ترفق ولم يعجل ه ومن ذوات الاربعة ... ر ارتاه من الراي ه ى التاى عليه اي ابطا ه امنا اي تعد

... مهموز عجز ... ه ب احتبا لما حياه ٥ وارتبا اي ارتقب ٥ واحتبات له اي حلته ه ق ارتبا عليهم امرهم اي اختلط ه اعتا

... ه د ابتدا ... ر اجرى عليه ه م استا عنه اي تاخرف لم ابدا التشي ... الرماح اتتهم عواير مثل كالحراد ...

واحتشا ... واحتشا ما اي لم يواعقي ه ف احتفاه اي طعن القاه ورمى به ٥ وكفا الاناء واكفاه بمعنى ه ل

استلا السمن ... ٥ والكلا ... منه اي احتز ... ٥ وملا ... ر اصطنا منه اي استحيت ه ومن الناقص اتشا الماء

ورداه اي اجزه لما زجره ه ث اركا بها ... ومن ذوات الثلثة استام من السوق ... فاستاهام

اباطر لما طره اي العطف لما عطفه ه باب الانفعال د انادل الادة اي انحني لما حناه فال

لم يدك ... فلستي اتاد اه ومن المهموز عينا انداب العرب اذا احترقت ه ومن المهموز عجزا انسنا الجلد اي انسلخ

... علينا اي اندفع ه ر ... الكلب فالحسينا قال كالكلب فلت له احسنا الحسينا ه ف انكفا اي انصرف

باب الاستفعال ... مستار ... فال ... مستار ... عصا السلطان ...

اي اصابته نكبة السلطان مرة بعد مرة ه د استاسد اي صار اسدا ٥ واستاسد النبت اذا بلغ والتف ه ر المستاخذ

المطاطي راسه من وجع او غيره ه ر استاثر به ٥ واستاجر البيت ٥ واستاخر اي تاخر ٥ واستاثر بقوله ... للزيد

... ٥ واستامره في كذى ه س استانس به وهو نقيض استوحش منه ٥ واستانس الوحشي اي احس انسيا ه ص

... مستار صار ... المرتقي في الجذع ه ف استانف اي ابتداه ه ر استان ... اذا اشتراها واتخذها لنفسه

واستامنه اي طلب منه الامان ه ومن ذوات الثلثة استاينه اي استغاضه ه ومن ذوات الاربعة ه استا ...

... اي صنعه ه د استادنا الامير على فلان مثل استعديت ه م استام امه غير امنك ٥ ن استاذنه اي

اي استطره ه ومن المهموز عينا استلام اي لبس اللامة ه ومن المثال ابير استبش منه اي بيئس ه ومن المهموز عجزا

استبهاه اي استحره ه د استخذا له اي خضع ه ر استبرا الجارية اي نظف رحمها بحيضة ٥ واستمرا الطعام

استمراه اي ... ه س استنشاه النسيم ه ط استبطاه ه ف استبدا به ه ومن المثال

استوبا الارض من الوباء ه ط استوطا مركب ... ومن ذوات الثلثة استنباه اي اخذه ... ه ف استقامر

كتابخانه آستان قدس
... خطی
سال ۱۳۴۸ خورشیدی
بازبینی شد ...
بازبینی شد ... ۱۳۷۱